

## TATA MOTORS PRESS CLIPPING SHEET

PUBLICATION:	Al Borsa
DATE:	25-October-2015
COUNTRY:	Egypt
CIRCULATION:	120,000
TITLE :	Tata Motors and Total Lubrifiant Total sign a Global Partnership Agreement
PAGE:	09
ARTICLE TYPE:	Agency Generated News
REPORTER:	Staff Report
AVE:	3,784

### «تاتا موتورز» و«توتال لوبريفيون» توقعان اتفاق شراكة عالمياً

وقعت شركتا «تاتا موتورز» Tata Motors و«توتال لوبريفيون» Total Lubrifiants خلال سبتمبر 2015 اتفاق شراكة لخدمة ما بعد البيع للإمداد بزيوت تشحيم العلامة التجارية «توتال» Total عالية الأداء يغطي مبيعات «تاتا موتورز» ومراكز الخدمة في الأسواق الدولية. وستدعم «توتال لوبريفيون» بتواجدها العالمي، حيث تعمل في 150 دولة، شبكة خدمة «تاتا موتورز» وعملائها لتوفير أحدث جيل من زيوت التشحيم لتحسين أداء السيارات التجارية لشركة «تاتا موتورز».

وقال السيد سانجيف جارج، الرئيس الدولي لشركة «تاتا موتورز» المعنى برعاية العملاء والسيارات التجارية، إن من خلال شراكتنا مع «توتال لوبريفيون»، نلتزم في «تاتا موتورز» بتزويد عملائنا بزيوت التشحيم ذات العلامة التجارية فائقة الجودة والمطورة خصيصاً لسيارات «تاتا موتورز» التجارية.

وسيمكن هذا عملائنا من تحسين الأداء وتقليل تكاليف تشغيل السيارات بوجه عام، ونحن في «تاتا موتورز» ملتزمون بتقديم منتج وخدمات عالمية المستوى لعملائنا.

وأوضح السيد فيليب شارلو، نائب رئيس «توتال لوبريفيون» في فرنسا أن هذا الاتفاق يعد دليلاً على العلاقات الممتازة الراسخة بين الشركتين. وتوضح كذلك التزامنا بنمو مستدام في الأسواق العالمية وتطوير المنتجات والخدمات عالية الجودة حرصاً على إرضاء توقعات العميل على أفضل نحو.

ومن خلال هذه الشراكة، ستشترك «توتال لوبريفيون» أيضاً في تحسين مهارة شبكة «تاتا موتورز» ودعم تحديث ورش عمل «تاتا موتورز» في جميع أنحاء العالم.

## TATA MOTORS PRESS CLIPPING SHEET



### توتال إيجيبت توقع اتفاقية حصرية لمدة خمس سنوات لتوريد منتجاتها العالمية لشركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات مستورد بيجو الوحيد في مصر

كتب - مصطفى عبد الحميد:

احتفلت شركة توتال إيجيبت بتوقيع اتفاقية شراكة لمدة خمس سنوات مع شركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات - مستورد بيجو الوحيد في مصر منذ ١٩٦٧. وتضمن الاتفاقية على أن تنفرد شركة توتال بتوريد منتجاتها العالمية لشركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات. وبموجب الاتفاقية، ستقوم شركة توتال بتوفير جميع زيوت المحركات اللازمة لشركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات، بما يشمل مجموعة منتجات كوارتز، وزيوت التبريد ونقل الحركة، والزيوت الأخرى التي سيتم تسليمها في موقع الشركة. وفي المقابل، ستحصل شركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات على المنتجات اللازمة للمناقص وانورش التابعة لها من شركة توتال فقط.



ستقوم شركة توتال إيجيبت بتزويد شركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات بالدعم الفني والمعلومات والتدريب اللازم للتأكد من أن فريق عمل الشركة قد حصل على التدريب الكامل لتنفيذ المعايير الدولية. مما يضمن حصول العميل على تجربة استثنائية.

صرح إيان لو بيتيه، العضو المنتدب بشركة

توتال إيجيبت، «نحن سعداء جداً بشراكتنا الجديدة التي ستستمر لمدة خمس سنوات مع شركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات. فهي إحدى العلامات التجارية البارزة في قطاع صناعة السيارات في مصر، ونحن في شركة توتال نتطلع نعيش خمس سنوات على الأقل من التعاون المثمر مع شركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات». وأضاف «نشق أن التناغم بين علامات السيارات العظيمة وزيوت المحركات الفائقة سوف يضمن أداء محرك مثالي ومستدام يمكن الاعتماد عليه والثقة به».

من جانبها قالت نينين اللبان رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب بشركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات: «إننا نمثل اثنين من العلامات التجارية الرائدة في مجالنا. فإنه من دواعي فخرا أن نتعاون حصرياً مع شركة توتال ونعتد على منتجاتها منقطعة النظير». وأشارت «خلال سعيها الدائم نحو التقدم، لا ترضى بأقل من الأفضل. الأمر الذي جعلنا نؤمن بأن منتجات شركة توتال توفر أفضل حماية وأعلى أداء لمحركاتنا. ونحن واثقون أن شركة توتال تستطيع مساعدتنا على تقديم أفضل زيوت المحركات التي ستضمن إرضاء عملائنا. إن هذا التعاون المستدام يعد فرصة عظيمة لننمو لكلا الشركتين».

وقال محمد عادل، مدير مبيعات السيارات بشركة توتال إيجيبت، «تعكس الشراكة بين توتال إيجيبت والقاهرة للتنمية وصناعة السيارات الثقة المتبادلة بين الطرفين كما تعزز من قوة الشركتين في السوق المصري». وأكد أن توتال إيجيبت ستظل دائماً داعماً لشركة القاهرة للتنمية وصناعة السيارات لتساعدها على الوصول لأعلى مستويات إرضاء العملاء. وتحرس توتال إيجيبت دائماً على توفير أفضل مستويات الراحة لعملائها.

ضيقاً للاتفاقية. جميع سيارات بيجو في مصر ستستفيد من زيوت محركات توتال التي تضمن الحمية من التآكل، وتعمل على تيسير نقل الحركة. وقد صُممت منتجات توتال المبتكرة للحد من استهلاك الوقود، وحماية البيئة، ودعم أداء المحرك.